

TR7

TECHNICAL DATE

professional

**CLEANING
STEAM LINE**

FUNKTIONEN

- Staubsauger mit doppeltem Filtersystem Wasser / Dampf
- Nasssauger
- Dampferzeuger mit kontinuierlicher Nachfüllung
- Mit Bügeleisen
- Mit elektrischer Teppichklopfvorsatz
- Luftbefeuchter –parfümierer
- Gebläsefunktion

FONCTIONS

- Aspirateur avec double système de filtrage eau / vapeur
- Aspirateur à eau
- Générateur de vapeur à recharge continue
- Utilisation fer à repasser
- Utilisation Turbo brosse
- Humidificateur / parfumeur d'air
- Fonction soufflerie

FUNCIONES

- Aspira polvo con doble sistema de filtración agua / vapor
- Aspira líquidos
- Generador de vapor a recarga continua
- Utilización plancha
- Utilización electrocepillo
- Humidificador / Perfuma el aire
- Función soplido

FUNÇÕES

- Aspirador de pó com sistema duplo de filtração água / vapor
- Aspirador de líquidos
- Gerador de vapor de carga contínua
- Utilização do ferro de passar
- Utilização da escova eléctrica
- Umidificador / perfumador de ar
- Função sopro

DATI TECNICI

Alimentazione elettrica
Potenza totale max.
Potenza max. aspirazione
Potenza max. caldaia
Capacità caldaia in acciaio INOX AISI 304
Pressione max. di lavoro
Dimensioni
Peso a vuoto
Capacità serbatoio di ricarica
Gestione elettronica della potenza
Gestione elettronica funzioni caldaia

TECHNICAL DATA

Electric power supply
Total max. power
Max. vacuum power
Max. boiler power
AISI 304 stainless steel boiler capacity
Max. operating pressure
Dimensions
Empty weight
Refill tank capacity
Electronic power control
Electronic regulation of the boiler functions

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation électrique
Puissance totale max.
Puissance moteur max.
Puissance chaudière max.
Capacité chaudière INOX AISI 304
Pression d'exercice max.
Dimensions
Poids à vide
Capacité réservoir de recharge
Gestion électronique de la puissance
Gestion électronique des fonctions de la chaudière

DATOS TÉCNICOS

Alimentación eléctrica
Potencia máxima de trabajo
Potencia máxima del motor
Potencia máxima de caldera
Capacidad de caldera INOX AISI 304
Presión máx. de operación
Dimensiones
Peso vacío
Capacidad depósito de recarga
Balance de la Potencia Electrónica
Gestión electrónica funciones caldera

DADOS TÉCNICOS

Alimentação eléctrica
Potência total máxima em funcionamento
Potência máxima do motor
Potência máxima da caldeira
Capacidade da caldeira INOX AISI 304
Pressão máxima em funcionamento
Dimensão
Peso vazio
Capacidade do reservatório da recarga
Gestão electrónica da potência
Gestão electrónica funções caldeira

TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung
Max Gesamtleistung
Max Leistung Motor
Max Leistung Kessel
Fassungsvermögen Edelstahlkessel AISI 304
Max Betriebsdruck
Abmessungen
Leergewicht
Fassungsvermögen Nachfülltank
Elektronische Überwachung der Heizleistung
Elektronische Steuerung der Kessel-Funktionen

Commital-Sami

ktolj 6 01/2007

© Copyright 2007 Commital-Sami spa - "Vietata la divulgazione e la riproduzione anche parziale".
Dati e caratteristiche non sono impegnativi e possono variare senza preavviso

**CLEANING
STEAM LINE**

**PATENTED
Vap Filter
PATENTED**

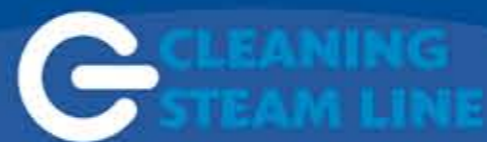
TR7

professional

Commital-Sami

COMMITAL SAMI Spa
Via Fosse, 9 · I 36063 Marostica (Vicenza) Italy
Tel. +39.0445.851420 · Fax +39.0424.475121
www.commital-sami.it · info@commital-sami.it

TR7 professional



DOUBLE FILTER SYSTEM

professional



BENESSERE E SALUTE

- Grazie all'esclusivo sistema FILTRO VAP, un condotto irrorato da vapore continuo a 145°C consente di catturare anche le più piccole particelle di polline, acari e micropolveri, spesso responsabili di gravi disturbi alle vie respiratorie, purificando l'aria perfettamente.
- Con il vapore a 140-150°C si eliminano i residui organici e i batteri patogeni e si possono raggiungere superfici di difficile accesso (affettatrici, tritacarne...) abbinando in un solo passaggio la pulizia e la disinfezione, riducendo così l'uso di prodotti chimici.
- Maggiore sicurezza per gli operatori evitando l'uso di pericolosi solventi o detersivi.
- Il vapore rispetta l'ambiente.



accessories STANDARD

professional



MULTIFUNZIONALITA'

- Aspira polvere con doppio sistema di filtraggio acqua / vapore
- Aspira liquidi
- Generatore di vapore a carica continua
- Utilizzo ferro da stiro
- Utilizzo elettrospazzola
- Umidificatore / profumatore d'aria
- Funzione soffio

MULTIFUNCTIONALITY

- Vacuum cleaner with double filter system water / steam
- Liquid suction
- Steam generator with continuous refilling
- With iron
- With electro brush
- Air humidifier / perfumer
- Blower function



RISPARMIO

- Il FILTRO VAP e il sistema di filtraggio ad acqua consentono il risparmio dei tradizionali e costosi filtri a sacchetto.
- Con il vapore si risparmia l'uso e lo smaltimento di detersivi e solventi.

SAVINGS

- The VAP FILTER and water filter system allow savings of the traditional and expensive filters and bags.
- With steam are saved the costs of usage and disposal of detergents and solvents.

SICUREZZA

- Valvola max. sicurezza
- Gestione elettronica della potenza
- Gestione elettronica delle funzioni caldaia
- Gestione temperatura tramite termostato a riarmo manuale
- Gestione elettronica della tensione sul monoblocco
- Protezione IPX4
- Test automatico di sicurezza ad ogni accensione

SAFETY DEVICES

- Safety valve
- Electronic power control
- Electronic regulation of the boiler
- Manual resetting thermostat for temperature control
- Electronic voltage control in the socket
- IPX4 protection
- Automatic safety check at each start

WELLBEING & HEALTH

- Thanks to the exclusive VAP FILTER, a pipe sprayed with 145°C continuous steam catches even the smallest particles of pollen, mites and microdust, often responsible of serious respiratory ailments, and perfectly purifies air.
- Steam at 140-150°C eliminates organic residues and pathogenic bacteriums and comes in handy to reach difficult surfaces (slicing, mincing machines...), coupling with a single passage cleaning and disinfection, reducing the usage of chemical products.
- Improve end-users' safety without using dangerous solvents or detergents.
- Steam is environmentally friendly.



OPTIONAL



Comital-Sami

Comital-Sami

Comital-Sami